

**ABTEILUNG EINKÄUFE UND ÖKONOMATDIENSTE GB BOZEN  
RIPARTIZIONE ACQUISTI E SERVIZI ECONOMICI BOLZANO**

Einleitung eines Ankaufsverfahrens ("Entscheidung zur Verhandlung") - Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre")

Gegenstand: Lieferung einer aufblasbaren Haarwaschwanne für die Abteilung Neurochirurgie des Krankenhauses Bozen - Südtiroler Sanitätsbetrieb

Oggetto: Fornitura di un lavatesta gonfiabile per il Reparto di Neurochirurgia dell'Ospedale di Bolzano - Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eigenschaften der zu erwerbenden Bauarbeiten/Güter/Dienstleistungen und wesentliche Vertragsbedingungen:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | HAARWASCHWANNE AUFBLASBAR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Charakteristika der Arbeiten/Dienstleistungen/Leistungen und wesentlichen Vertragsbedingungen:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | VASCHETTA PER LAVAGGIO CAPELLI GONFIABILE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Verfahrensabwicklung - Modalità dello svolgimento del procedimento                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Traditionell - Tradizionale                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners - Procedura di scelta del contraente                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Direktvergabe - Affidamento diretto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Eigenregie - Amministrazione diretta                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | NEIN/NO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Grund der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers und der eventuellen Nichteinhaltung des Rotationsprinzips - Motivo della scelta dell'operatore economico e dell'eventuale deroga al principio di rotazione:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <ul style="list-style-type: none"><li>• Marktkonsultation/Angebotsanfrage - Indagine di mercato/Richiesta d'offerta</li><li>• Beauftragung mit einem Betrag unterhalb von 5.000,00 € (ohne MwSt.) - Affidamento di importo inferiore a 5.000,00 € (IVA esclusa)</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Zuschlagsempfänger - Aggiudicatario                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | LADURNER HOSPITALIA GMBH                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Buchhalterische Deckung - Copertura contabile                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Laufende Ausgaben - Spesa Corrente                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Vertragsbetrag ohne MWST - Importo del contratto senza IVA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 43,90 €                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Verantwortliche/r des Verfahrens - Responsabile del procedimento                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Elisabetta Dall'Aglio                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Der/Die Unterfertigte erklärt gegenwärtig und soweit in eigener Kenntnis gegenüber dem Zuschlagsempfänger:<br>- dass keine Befangenheitsgründe und/oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind;<br>- sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte (auch potentielle), Vorteilssituationen sowie auch weitere Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe in Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen;<br>- gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein. | Il/la sottoscritto/a dichiara nei confronti dell'aggiudicatario allo stato e per quanto di propria conoscenza:<br>- di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione;<br>- di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse (anche potenziali), ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato;<br>- ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di non essere stato/a condannato/a, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale. |

Elisabetta Dall'Aglio

---